

Huilun efektipohjaiset soittotavat

Some usual modern flute sounds

key click without flute tone
läpänisku ilman säveltä

key click with flute tone
läpänisku + sävel

key click while covering mouthpiece with mouth
läpänisku, huulilla suljettu puhallusaukko,
(sormitus ilmaistu nuotin yläpuolella)

"tongue-ram", "tongue stop"
> = fingering, sormitus
imaisu tai puhallus ja voimakkaasti
kielellä katkaistu ilmavirta
(puhallusaukko suljettu huulilla)
(sormitus ilmaistu nuotin yläpuolella)

"without sound"
puolittainen puhallus,
suhinaa ilman säveltä
"S"

flutter without tone
suhinaa + "R"
Vrt Flz

"harmonic", "flageoletti", yläsävelsarjan osasävel
fingering, sormitus
free harmonics
sattumanvaraisia "ylipuhalluksia"

double harmonic, overblowing
kaksoisflageoletti = lyhyt, voimakas
puhallus pienellä aukolla,
jolloin tavoittaa useampia
yläsävelsarjan ääniä

Flz Flz tr
"flutterzunge", "flutter",
lepattava, pörräävä kieli, "R"

"multiphonic" effects
moni-ääni efekti
(sormiotteet ilmoitettuna
tai vapaavalintaisina)

6 "
W.T.

whistle tone / whisper tone
vihellysääni = hennoimmat
yläsävelsarjan sävelet
"box" = free improvisation 6 sec.
"laatikko" = vapaa improvisaatio
annetun aiheen pohjalta
n. 6 sek. ajaksi

"tongue vibrato"
kieli-vibrato

"key vibrato" /
timbral trill
läppävibrato /
äänenväritrilli

other:
lisäksi:

Kehlkopfvibrato = mäkättävä kurkkuvibrato
Handshake vibrato =
rannevibrato, tärisevä huilu
Dog breath = läähätys huiluputkeen
Hissing embouchure =
sihinää osittain huiluputkeen

"fast double-tonguing without tone"
nopea tuplakieli ilman säveltä,
sormitus valinnanvarainen

irregolare
key clicks, key noise
irregular rhythm
läppien kolinaa,
sormitus ja rytmi vapaa

\sharp = quarter sharp / neljänneskorotus
 \flat = quarter flat / neljännesalennus

\sharp = 3/4 sharp / 3/4 korotus
other signs: / muita merkkejä:
 \sharp \flat \sharp \flat

slap
"slap tongue", "pizz"
kieli-isku
"T"

"closed slap"
suljettu kieli-isku
eli "T" aksentti sisään huiluputkeen

embouchure opening:
puhallusaukko:
● closed / suljettu
○ normal / normaali
□ very open / kokonaan auki

gliss
sing, S
nouseva lauluääni + huiluääni

Angle of the flute: / puhalluskulma:
normal playing angle
puhalluskulma normaali
turned in as far as possible
mahdollisimman sisäänpäin kääntynyt

"jet-blow", jet whistle
voimakas, viiltävä
puhallus huiluputkeen

abbreviations:
lyhenteitä:

S = sing (laulu)
Wh = whisper (kuiskaus)
Sp = speak (puhe)
Wsl = whistle (vihellys)
WT = "whistle-tone"
("vihellysääni")
K, H, Kiss = special articulations/
erikoisartikulaatio-äänteitä
N = normaali sävel/soittotapa
ord. = ordinario eli tavallinen

Tone colors: / äänen värisävyjä:
▼ ○ ● □
color changes; dark,
bright, open, closed etc
with different fingerings
sormituksilla vaihdettavat
äänien värit; tumma,
kirkas, avoin, suljettu jne

accelerating figure
kiihtyvä kuvio

descelerating figure
hidastuva kuvio

approximate rhythm
viitteellinen rytmi

$x = 1/4$ lengthening of rhythm value
 $x = 1/4$ nuottiarvon pidennys

Ex: / Esim.:
 $\circ x = \circ + \bullet$

○ ○
crescendo from silence and until diminuendo into silence
hiljaisuudesta alkaen ja loppuen